

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar: Aduanas

Incautaciones de cigarrillos por las Aduanas - Cuatro detenidos

Gibraltar, 18 de febrero de 2013

El Servicio de Aduanas de Gibraltar (HM Customs) se ha incautado de 128.000 cigarrillos y ha arrestado a cuatro hombres en dos operaciones independientes.

Dos ciudadanos españoles, de 39 y 28 años, fueron arrestados después de haber sido interpelados por funcionarios de Aduanas en la tarde del domingo. Ambos son residentes en La Línea de la Concepción y fueron vistos cuando actuaban de forma sospechosa en la entrada del polígono industrial de New Harbours. El registro de sus vehículos condujo a la intervención de 121.000 cigarrillos (605 cartones de tabaco) ocultos dentro de dos vehículos de matrícula española.

La investigación sigue abierta. Mientras tanto, los detenidos han sido puestos en libertad bajo fianza con la obligación de comparecer ante los tribunales el 14 de marzo.

Los dos vehículos y los cigarrillos han sido incautados por Aduanas.

En otra operación, los funcionarios de Aduanas pararon y registraron un coche de matrícula española en la zona alta de la ciudad, para después detener al conductor, un ciudadano de Algeciras de 30 años, tras encontrar 7.000 cigarrillos (35 cartones de tabaco) dentro del vehículo.

Un joven de 20 años, ciudadano británico, también fue arrestado en la posterior investigación de los locales relacionados con la intervención.

Tanto el ciudadano algecireño como el británico han sido puestos en libertad bajo fianza con la obligación de comparecer ante los tribunales el 14 de marzo.

El vehículo y los cigarrillos han sido intervenidos por Aduanas.

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés que sigue.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con Oficina de Información de Gibraltar Miguel Vermehren, Madrid, <u>miguel@infogibraltar.com</u>, Tel 609 004 166

18/02/2013



COMUNICADO

Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, <u>sandra@infogibraltar.com</u>, Tel 661 547 573

18/02/2013

HM GOVERNMENT OF GIBRALTAR

HM CUSTOMS

Custom House Waterport



PRESS RELEASE

No: 104/2013

Date: 18th February 2013

HM Customs cigarette seizures - 4 men arrested

HM Customs have seized 128,000 cigarettes and arrested 4 men in two separate operations.

Two Spanish nationals (aged 39 & 28) were arrested after being challenged by Customs Officers on Sunday afternoon. Both are residents of La Linea and were seen acting suspiciously at the entrance to New Harbours Industrial Estate. A search of their vehicles resulted in the detection of 121,000 cigarettes (605 cartons) concealed within two Spanish registered cars.

Investigation into the matter continues; meanwhile, the men have been bailed to surrender on March 14th.

Both vehicles and cigarettes have been seized by HM Customs.

In a separate matter, HM Customs stopped and searched a Spanish registered car in the upper town area and arrested the 30 year old Spanish national driver after detecting 7,000 cigarettes (35 cartons) inside the car.

A 20 year old local man was also arrested in a subsequent search of premises in relation to the matter.

Both the Algeciras resident and the British Citizen are bailed to surrender on March 14th.

The vehicle and cigarettes have been seized by HM Customs.